

1.5m 3.5mm Audio Cable with In-Line Microphone & Control

User Manual
Benutzerhandbuch
Manuel Utilisateur
Manuale

English
Deutsch
Français
Italiano



Hersteller / Manufacturer (EU):
LINDY-Elektronik GmbH
Markircher Str. 20
68229 Mannheim
Germany
Email: info@lindy.com ,
T: +49 (0)621 470050

Manufacturer (UK):
LINDY Electronics Ltd.
Sadler Forster Way
Stockton-on-Tees, TS17 9JY
England
sales@lindy.co.uk
T: +44 (0) 1642 754000

No. 35315

lindy.com

Introduction

Thank you for purchasing the 1.5m 3.5mm Audio Cable with In-Line Microphone & Control. This product has been designed to provide trouble free, reliable operation. It benefits from both a LINDY 10-year warranty and free lifetime technical support. To ensure correct use, please read this manual carefully and retain it for future reference.

Package Contents

- 1.5m 3.5mm Audio Cable with In-Line Microphone & Control
- This manual

Operation

This cable is for use with 3.5mm audio input and output devices such as wireless headphones and speakers. Please ensure the 4 Pole 3.5mm connection is plugged into the source device connection, with the 3-pole connection to the output audio device. This will ensure the in-line microphone works correctly.

Use with phone calls

Press the in-line phone control once to answer a call, press again to end the call.

Use with music

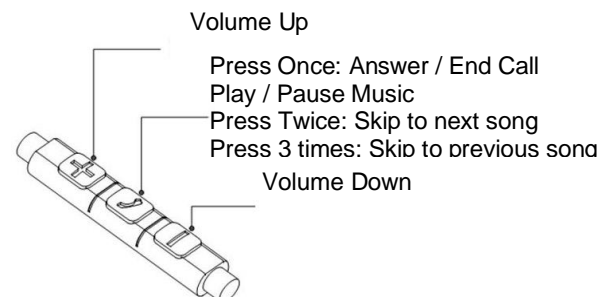
Press the in-line phone control once to play music. Press again to pause the music.

Double press to skip to the next track. Triple press to skip to previous track. Press the Volume Up or Volume Down controls to adjust the audio volume.

Use with video conferencing software

Please adjust the sensitivity in the software or PC audio settings if the microphone does not pick up audio easily as some software will automatically default to a low setting. Press the in-line phone control button to end the call. Press the Volume Up or Volume Down controls to adjust the audio volume.

Please note: controls may differ between source device & application.



Einführung

Wir freuen uns, dass Ihre Wahl auf ein LINDY-Produkt gefallen ist und danken Ihnen für Ihr Vertrauen. Sie können sich jederzeit auf unsere Produkte und einen guten Service verlassen. Dieses 1.5m 3.5mm Audiokabel mit Inline-Mikrofon & Bedientaste unterliegt einer 2-Jahres LINDY Herstellergarantie und lebenslangem kostenlosen, technischen Support. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig und bewahren Sie sie auf.

Lieferumfang

- 1.5m 3.5mm Audiokabel mit Inline-Mikrofon & Bedientaste
- Dieses Handbuch

Betrieb

Dieses Kabel eignet sich zur Verwendung mit 3.5mm Audioeingangs- und -Ausgabegeräten wie kabellosen Kopfhörern und Lautsprechern.

Achten Sie darauf, dass der 4-polige 3.5mm-Anschluss am Quellgerät angeschlossen wird und der 3-polige Anschluss am Audio-Ausgabegerät. Nur so wird das Inline-Mikrofon korrekt funktionieren.

Verwendung bei Telefongesprächen

Drücken Sie die Inline-Bedientaste, um einen Anruf anzunehmen; zum Beenden des Gesprächs drücken Sie erneut.

Verwendung zum Musikhören

Drücken Sie die Inline-Bedientaste einmal, um Musik zu hören. Drücken Sie ein weiteres Mal für „Pause“.

Drücken Sie zweimal, um den nächsten Titel zu überspringen. Drücken Sie dreimal, um zum vorherigen Titel zurückzukehren.

Verwendung mit Videokonferenzsoftware

Wenn das Mikrofon die Audiosignale nicht aufnimmt, erhöhen Sie bitte die Empfindlichkeit bei der Software oder in den Audioeinstellungen des PCs. Es gibt Software, die standardmäßig auf geringe Empfindlichkeit eingestellt ist.

Drücken Sie die Inline-Bedientaste, um den Videoanruf zu beenden. Drücken Sie zur Lautstärkeregelung die Tasten „+“ bzw. „-“.

Beachten Sie bitte, dass Quellgeräte unterschiedlich auf die Steuerung reagieren können.

CE Certification

This product has been manufactured under the scope of RoHS compliance.


**WEEE (Waste of Electrical and Electronic Equipment),
Recycling of Electronic Products**
Europe, United Kingdom

In 2006 the European Union introduced regulations (WEEE) for the collection and recycling of all waste electrical and electronic equipment. It is no longer allowable to simply throw away electrical and electronic equipment. Instead, these products must enter the recycling process.

Each individual EU member state has implemented the WEEE regulations into national law in slightly different ways. Please follow your national law when you want to dispose of any electrical or electronic products. More details can be obtained from your national WEEE recycling agency.

Germany / Deutschland**Rücknahme Elektroschrott und Batterie-Entsorgung**

Die EU WEEE Richtlinie wurde im ElektroG in deutsches Recht umgesetzt. Das Entsorgen von Elektro- und Elektronikgeräten über die Hausmülltonne ist verboten! Diese Geräte müssen den Sammel- und Rückgabesystemen zugeführt werden! Dort werden sie kostenlos entgegen genommen. Die Kosten für den weiteren Recyclingprozess übernehmen die Gerätehersteller. LINDY bietet deutschen Endverbrauchern ein kostenloses Rücknahmesystem an, beachten Sie bitte, dass Batterien und Akkus vor der Rückgabe an das Rücknahmesystem entnommen werden müssen und über die Sammel- und Rückgabesysteme für Batterien separat entsorgt werden müssen. Ausführliche Informationen finden Sie stets aktuell auf der LINDY Webseite.

France

En 2006, l'union Européenne a introduit la nouvelle réglementation (DEEE) pour le recyclage de tout équipement électrique et électronique.

Chaque Etat membre de l' Union Européenne a mis en application la nouvelle réglementation DEEE de manières légèrement différentes. Veuillez suivre le décret d'application correspondant à l'élimination des déchets électriques ou électroniques de votre pays.

Italy

Nel 2006 l'unione europea ha introdotto regolamentazioni (WEEE) per la raccolta e il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Non è più consentito semplicemente gettare queste apparecchiature, devono essere riciclate. Ogni stato membro dell' EU ha tramutato le direttive WEEE in leggi statali in varie misure. Fare riferimento alle leggi del proprio Stato quando si dispone di un apparecchio elettrico o elettronico.

Per ulteriori dettagli fare riferimento alla direttiva WEEE sul riciclaggio del proprio Stato.

LINDY Herstellergarantie – Hinweis für Kunden in Deutschland

LINDY gewährt für dieses Produkt über die gesetzliche Regelung in Deutschland hinaus eine zweijährige Herstellergarantie ab Kaufdatum. Die detaillierten Bedingungen dieser Garantie finden Sie auf der LINDY Website aufgelistet bei den AGBs.



Tested to comply with
FCC standards.
For home and office use.

No. 35315**Introduction**

Nous sommes heureux que votre choix se soit porté sur un produit LINDY et vous remercions de votre confiance. Vous pouvez compter à tout moment sur la qualité de nos produits et de notre service. Ce câble audio 3.5mm avec Microphone In-Line & Control, 1.5m est soumis à une durée de garantie LINDY de 10 ans et d'une assistance technique gratuite à vie. Merci de lire attentivement ces instructions et de les conserver pour future référence.

Contenu de l'emballage

- Câble audio 3.5mm avec microphone & contrôle In-Line
- Ce manuel

Utilisation

Ce câble est destiné à être utilisé avec des dispositifs d'entrée et de sortie audio de 3,5 mm tels que des écouteurs et des haut-parleurs sans fil.

Veillez vous assurer que la connexion à 4 pôles 3,5 mm est branchée sur la connexion de l'appareil source, avec la connexion à 3 pôles sur l'appareil audio de sortie. Cela permettra de garantir le bon fonctionnement du microphone en ligne.

Utilisation avec les appels téléphoniques

Appuyez une fois sur la commande in-line pour répondre à un appel, appuyez à nouveau pour mettre fin à l'appel.

Utiliser avec de la musique

Appuyez une fois sur la commande in-line pour faire jouer de la musique. Appuyez à nouveau sur cette touche pour mettre la musique en pause.

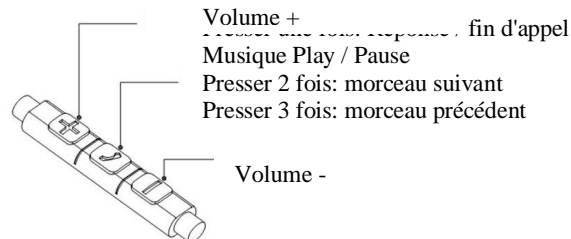
Appuyez deux fois pour passer à la piste suivante. Appuyez trois fois sur pour passer à la piste précédente. Appuyez sur les commandes Volume + ou Volume - pour régler le volume audio.

Utilisation avec un logiciel de vidéoconférence

Veillez régler la sensibilité du logiciel ou les paramètres audio du PC si le micro ne capte pas bien le son, certains logiciels sont réglés par défaut sur un niveau bas.

Appuyez sur le bouton de commande in-line pour mettre fin à l'appel. Appuyez sur les boutons de commande Volume + ou Volume - pour régler le volume audio.

Note : les commandes peuvent différer selon l'appareil et l'application source.

**Introduzione**

Vi ringraziamo per aver acquistato il cavo audio 3.5mm con microfono & controllo 1.5m. Questo prodotto è stato progettato per garantirvi la massima affidabilità e semplicità di utilizzo ed è coperto da 2 anni di garanzia LINDY oltre che da un servizio di supporto tecnico a vita. Per assicurarvi di farne un uso corretto vi invitiamo a leggere attentamente questo manuale e a conservarlo per future consultazioni.

Contenuto della confezione

- Cavo audio 3.5mm con microfono & controllo 1.5m
- Questo manuale

Utilizzo

Questo cavo consente di collegare un ingresso e un'uscita audio da 3.5mm come cuffie wireless e casse.

Assicurarsi che il connettore 3.5mm da 4 poli sia connesso alla sorgente mentre quello da 3 poli sia connesso all'uscita del dispositivo audio. In questo modo il microfono potrà funzionare correttamente.

Uso per telefonate

Premere il tasto una volta per rispondere a una chiamata, premere di nuovo per terminare la chiamata.

Uso per riproduzione musica

Premere il tasto una volta per avviare la riproduzione. Premere di nuovo per mettere in pausa.

Premere due volte di seguito per passare alla traccia successiva. Premere tre volte di seguito per tornare alla traccia precedente. Premere Volume Su o Volume Giù per regolare il volume dell'audio.

Uso con software per video conferenza

Si prega di regolare la sensibilità nelle impostazioni audio del software o del PC se il microfono non capta facilmente l'audio in quanto alcuni software imposteranno automaticamente l'audio su un valore basso.

Premere il pulsante raffigurato con un telefono per terminare la chiamata.

Premere Volume Su o Volume Giù per regolare il volume dell'audio.

Nota Bene: le impostazioni potrebbero cambiare a seconda della sorgente